

SUPPLEMENT

To

The Ceylon Government Gazette.

PART III.

FRIDAY, AUGUST 7, 1903.

NOTICE UNDER THE WASTE LANDS ORDINANCES, 1897, 1899, AND 1900.

TAKE notice, that unless within three months from the 7th day of August, 1903, the persons, if any, who claim any interest in the lands hereinafter mentioned or in any one or more of such lands or to some interest therein, make claim in person or in writing to the said lands or any of them or to some interest therein to the Special Officer appointed under section 28 of "The Waste Lands Ordinances, 1897, 1899, and 1900," at his office at Hill House, Mutwal, Colombo:

Such Special Officer, in pursuance of the powers vested in him by the said Ordinances, will declare by writing under his hand that the said lands or such of them, as to which no claim has been made, are the property of the Crown.

J. G. FRASER,
Special Officer.

Description of Lands referred to.

The following lots situated in the village of Yahalarawa in the Dehiwinipalata korale of the Udukinda division, in the Province of Uva, as described in the annexed certified tracings:—

1

Preliminary plan 44.

Lot,	Name of Land.	Extent.		
		A.	R.	P.
10	Dunnegeollehena	...	...	3 1 20

and bounded as follows: on the north and east by Dunugegollepatana belonging to Crown; on the south by the Dunuge-kellekanda; on the west by Totupolawatta claimed by K. B. Lebbe and others.

ಡಿ. ಡಿ. ಕೃಷ್ಣರೆ,

වියෙන්ස මහත්මීයටරකාභන්ධාන්සේය.

ବ୍ୟାକିଲା ନେମାର ନୂରେ

දාච පලාතට අසින් උමුවකිද කොට්ඨාසයේ දෙකිවිතිපලාත කොරලේ යහුලාඇරුව යන හම පිහිටි, හිබේ මෙම අදුනු, ආ පහත් සිංහයම්වලු පෙනෙනා මෙහි පහත දක්වනු බැඳීම් එකම් :—

I.

වල් සිනියම 44.

విమికుర్మ.

፩. ፭. ፭.

தித்திகப்பளிய.	ஒவியேல் கும்.	அ. ரூ. ப.
10 ...	குப்பைகளைப்போட்டு செய்து விடுவது	... 3 1 20

తీవు తికిత్తి—రైనురపు చుకు కుగెళుళురపట రుషసభనుకు ద్వానుళుళుగేలుల్లేపిను ; ద్వానుళుళుగేలుల్లే కుద్దరడ ; లిఫ్టునుండు చుకు నివిపు అయి లిఫ్టిను అశిఖిలు, లిఫ్టికమి కీడుకు తోప్పి పోలుపుట్టాడ.

கே. ஜி. பெரேஸ்,
குமிப்பான உத்தியோகஸ்தர்.

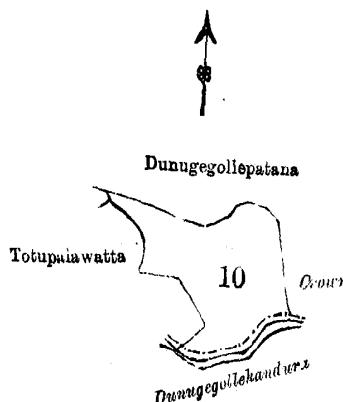
ஓரல்லப்பட்ட காணிகளின் விவரம்.

ஷவா மாகாணத்தில் உடுக்கிந்தை பகுதியில் தெஹிவினப்பலாந்தைக் கோரனோய்ச்சேர்ந்த யறவுத்தருளை என்றும் சிரமத்திலுள்ள இத்தக் கீழ் சொல்லப்படும் காணித்துண்டுகள், அதிதாவது இத்தோட்டையாததுக் குறிக்கப்பட்டு உறுப்படுத்திய டாப்பில் விவரிக்கப்பட்டிருக்கின்றன :—

I.

விரதம்படத்து இலக்கம் 44.

விசாலம்.
காண்பினது பெயர். ச. அ. ப.
10 ... ததுகேகாலவேண் 3 1 20
எல்லை, வட்டகுமி கிழ்குமி-அரசாட்சிக்குள் ததுகேகாலவேப்பத்தன; தற்கு-ததுகேகாலவேகிக்குறர் மற்கு-கே. பி. ரெப்பிள்யும் கிலபேர்க்கும் உருபுகேக்கும் தொட்டுப்பொலவத்து.



Scale of 8 Chains to an Inch.

Situation: Yahala-arawa village in Dehiwinipalata korale.

Preliminary plan 44.

Preliminary plan 12.

Lot.	Name of Land.	Extent.
		A. R. P.
10	... Dunugegollehena	... 3 1 20
Surveyor-General's Office, Colombo, June 16, 1903.		P. D. WARREN, Assistant Surveyor-General.
		Sheet M 12 1-9

II

Preliminary plan 44.

Lot.	Name of Land.	Extent.
32	Tiththakohene	3 0 0

and bounded as follows : on the north by Budugewagurepatana belonging to Crown; on the east by Udamaditthehena belonging to Crown, Hitarawekela belonging to Crown ; on the south by Tithakohenkumbura claimed by Ihalawewatta Appu and others, Hitarawehna belonging to Crown ; on the west by Tithakohckehele belonging to Crown.

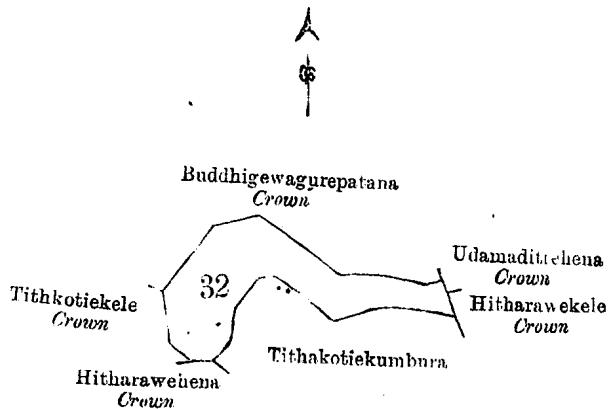
விதிக்வரிய.	இந்த சிறைகள் 44. ஒவ்வொன்றும்.	விதிகரம்.
32	விதிவிலைகளைச் சேர்த்து	அ. ரி. ப.
... ...	... ...	... 3 0 0

මිට එම්බි-උතුරට රුපසන්නක වූලුලාවයුරේපනනය ; තුළයෙනුරට රුපසන්නක උච්ච මිනින්දොසේයි, රුපසන්නක හින්දියෙහි කැලේද ; දකුණට තාලුවේ ප්‍රස්ථ පහ තවත් අය මිනින් අඩුත්තිව, සිකම් හිත තින්නකාශේකුවුරද, රුපසන්නක හින්දියෙහියේයි ; බීජ්‍යාරට රුපසන්නක හිත තින්නකාශේකුලේද.

பிரதமபட்டத்து இலக்கிம் 44.

துண்டு.	காணியின்று பெயர்.	விசாரித்து	உ. ம. ப.
32 ...	திருக்காலேங்கை	... ...	3 0 0

எவ்வு, வடக்கு-அரசாட்சிக்குள்ள ஏதுகெவுக்குப் பற்றித்தன; கிழக்கு-அரசாட்சிக்குள்ள உடமடித்தே கேண, அரசாட்சிக்குள்ள ஹித்தலருவக்கெலவே; தெற்கு-தலாவெவக்கீதே அப்புமல் கிலோபேர்களும் உரித்துபேசும் தித்தகொகெகும்புர, அரசாட்சிக்குள்ள ஹித்தலருவகேண; மேற்கு-அரசாட்சிக்குள்ள கிடக்ககோஹேக்கெலவே.



Scale of 8½ Chains to an Inch.

Situation : Yahala-arawa village in Dehiwinipalata korale.

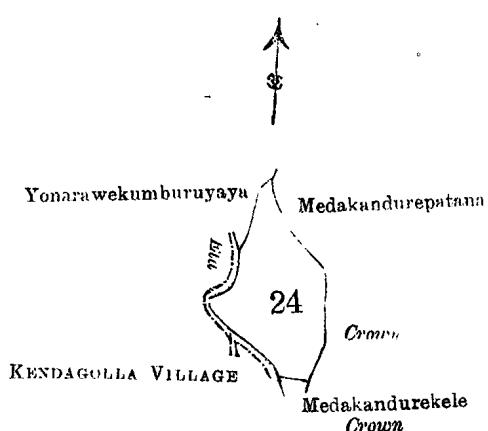
මුල් සියියම 44. තිමිකරු. අ. රු. ප.
තිමිකවිටය. ඉඩමේ නම.

24 ... අස්ථවැදුමෙහේන २०५
 මිට මායිම්—උතුරට ඉඩක්වනයේ ගෙදර රස්තරනා, සහ තවත් අය විසින් අයිතිවාසිකම් කියන යොත් අරුණවේ කුතුරුයායද; තැනෙහොතුරට ගැසභ්‍යතක මැදකුරේ පතනාද; දකුණුට ගැසන් නාක මැදකුරේ කැලද; පෙෂ්‍යාතුරට කැනීද යොතු ලෙස යම්මුම්ද, ඉඩක්වන් ගෙදර රස්තරනා, සහ තවත් අය විසින් අයිතිවාසිකම් කියන යොත් අරුණවේ කුතුරුයායද, ඇලුක්ද.

வினாக்கள் முறை விவரம் 44.

தூண்டு. காணியினது பெயர். விசாலம்.
ச. அ. ப. ச. २. ५.

24 ... அவைத்துமேகேன 2 0 5
எல்லை, வடக்கு-இலாக்கியத்தேக்கதற ரத்தரனையும் சிலபேர்களும் உரித்துபேசும் யொன்னுவேகும்புறயாய் ; சிழக்கு-அரசாட்சிக்குள் மெதக்கந்தர ; நெற்று அரசாட்சிக்குள் மெதக்கந்துபோக்கெலே ; மேற்கு-கண்தகொல்லு ஸி பாலிலை விலங்குக்கேதக்கமரக்கமலையும் சிலபேர்களும் உரித்துபேசும் யொன்னுவேகும்புறயாய், எலை.



Scale of 8 Chains to an Inch.

Situation : Yahala-arawa village in Dehiwinipalata korale.

Preliminary plan 44.

Preliminary Plan No. 2.

Lot.	Name of Land.	Extent. A. R. P.
24 ...	Asweddu-mehena ...	2 0 5
Surveyor-General's Office, Colombo, June 16, 1903.		Sheet M ¹² 1-9
		P. D. WARREN, Assistant Surveyor-General.

IV.

Preliminary plan 44.

Lot.	Name of Land.				Extent. A. R. P.
17	... Asweddumehena	..	..	..	0 1 20

and bounded as follows : on the north and east by Udamadittepatana belonging to Crown ; on the south by Yonarawebbedekale belonging to Crown ; on the west by Yonarawewattuyaya claimed by Yonarawe Ganita and others.

ପ୍ରକାଶମାତ୍ର 44.

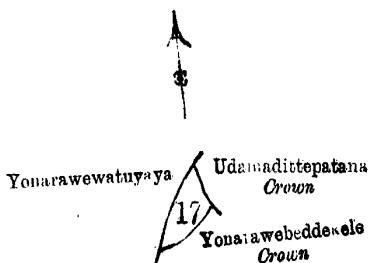
ವಿಶ್ವಕರಿಂಗ.	ಉಳಿತೆ ನಲ್ಲಿ.	ಅ. ರೂ. ರ.
17 ...	ಅಡುವೆಡ್ಡುಮೊಣಿಕೆ	... 0 1 20

මුම් මාසිම්—දැනුව සහ කැගෙලුරට රජස්තානක දුඩීමින්නේ පත්‍රය; දැනුව රජස්තාන තක යොජාඅරුවේ බිඳීදේ කළේද; බිස්නාරට යොජාඅරුවේ ගතින්; සහ තවත් අය විසින් අයිති වූ සික්ම ක්‍රියා යොජාඅරුවේ ව්‍යුකායද.

பிரதமபட்டு இலக்கம் 44.

நான் காண்சியின்று பெயர். பிசாலம்.
17 ... அவ்வெத்துமேகேன் 0 1 20
ஏ. டி. பி.

எல்லை, வடக்கும் சிமூக்கும்-அரசாட்சிக்குள்ள உடமடியிட்டேப்பத்தன; தெற்கு-அரசாட்சிக்குள்ள யொன்னிருவே வெத்தேக்கேலை; மேற்குயொன்னிருவே கனித்தாவும் சிலட்சர்க்கும் உரித்தபேசும் யொன்னிருவேவத்துயாய்.



Scale of 8 Chains to an Inch.

Situation : Yahala-arawa village in Dehiwinipalata korale.

Preliminary plan 44.

Surveyor-General's Office,
Colombo, June 16, 1903.

Lot.	Name of Land.	Sheet M	12	--9	P. D. WARREN, Assistant Surveyor-General.
17	... Asweddumehena	...	...	...	Extent. A. R. P. 0 1 20